

Brussell, 6 ta' Mejju 2022
(OR. en)

8830/22

ENT 65
MI 362
COMPET 301
IND 149
TRANS 267
DELECT 77

NOTA TA' TRAŻMISSJONI

minn:	Is-Segretarju Ġenerali tal-Kummissjoni Ewropea, iffirmata mis-Sa Martine DEPREZ, Direttur
data meta waslet:	5 ta' Mejju 2022
lil:	Is-Sur Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Segretarju Ġenerali tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea
Nru dok. Cion:	C(2022) 2804 final
Suġġett:	REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) .../... ta' 5.5.2022 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2018/858 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-proċedura għall-impożizzjoni ta' multi amministrattivi u l-metodi għall-kalkolu u l-ġbir tagħhom

Id-delegazzjonijiet għandhom isibu meħmuż id-dokument C(2022) 2804 final.

Mehmuż: C(2022) 2804 final



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 5.5.2022
C(2022) 2804 final

REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) .../...

ta' 5.5.2022

**li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2018/858 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-
rigward tal-proċedura għall-impożizzjoni ta' multi amministrattivi u l-metodi għall-
kalkolu u l-ġbir tagħhom**

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

MEMORANDUM TA' SPJEGAZZJONI

1. KUNTEST TAL-ATT DELEGAT

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa skont ir-Regolament (UE) 2018/858 li tistabbilixxi l-proċedura u l-metodi għall-kalkolu u l-għbir tal-multi amministrattivi li jistgħu jiġu imposti fuq l-operaturi ekonomiċi kkonċernati għan-nuqqas ta' konformità ta' vettura, sistema, komponent jew unità teknika separata.

L-Istati Membri ma għadhomx unikament responsabbli biex jippenalizzaw operaturi ekonomiċi li jiksru l-liġi. Abbażi tat-testijiet u l-ispezzjonijiet li tkun wettqet f'konformità mal-Artikolu 9 tar-Regolament (UE) 2018/858, il-Kummissjoni tista' tistabbilixxi li hija meħtieġa miżura korrettiva jew restrittiva fil-livell tal-Unjoni. Wara li tikkonsulta lill-Istati Membri kkonċernati u lill-operaturi ekonomiċi rilevanti, hija tiddeċiedi jekk timponix jew le miżuri korrettivi jew restrittivi fil-livell tal-Unjoni f'konformità mal-Artikolu 53 tar-Regolament (UE) 2018/858. B'appoġġ għal dawn il-miżuri, tista' timponi multi amministrattivi fuq l-operaturi ekonomiċi kkonċernati għan-nuqqas ta' konformità tal-vettura, tas-sistema, tal-komponent jew tal-unità teknika separata inkwistjoni mar-rekwiziti tar-Regolament (UE) 2018/858.

Kif stabbilit fl-Artikolu 85(1) tar-Regolament (UE) 2018/858, il-multi amministrattivi għandhom ikunu effettivi, proporzjonati u dissważivi. Abbażi tal-Artikolu 85(1) tar-Regolament (UE) 2018/858, il-Kummissjoni għandha s-setgħa f'konformità mal-Artikolu 85(2) ta' dak ir-Regolament li tistabbilixxi l-proċedura u l-metodi għall-kalkolu u għall-għbir tal-multi amministrattivi.

Dan ir-Regolament Delegat jistabbilixxi r-rekwiziti dettaljati li jridu jitqiesu meta jiġi ddeterminat l-ammont ta' multa amministrattiva: pereżempju, il-gwadann potenzjali u l-vantaġġ ekonomiku għall-operatur ekonomiku kkonċernat, l-implikazzjonijiet għas-saħħa, għas-sikurezza, għall-ambjent eċċ. Jinkludi wkoll dispozizzjonijiet proċedurali, bħal pereżempju d-dritt għal amministrazzjoni tajba, b'mod partikolari d-dritt ta' operatur ekonomiku li jinstema' u li jkollu aċċess għall-fajl tiegħu, filwaqt li jiġu rispettati l-interessi legittimi tal-kunfidenzjalità u s-sigrietijiet kummerċjali. Biex jiġi ffaċilitat il-hlas tal-multi amministrattivi, hemm ukoll dispozizzjonijiet li jistabbilixxu l-metodu għall-għbir tagħhom.

2. KONSULTAZZJONIJIET QABEL L-ADOZZJONI TAL-ATT

Fit-thejjija ta' dan l-att, il-Kummissjoni għamlet konsultazzjonijiet xierqa mal-esperti tal-Istati Membri u mal-partijiet ikkonċernati tal-industrija. Verżjoni ta' abbozz tat-test giet ipprezentata lill-Istati Membri matul il-laqgħat tal-gruppi ta' esperti, u l-kummenti tagħhom ġew ikkunsidrati.

F'konformità mar-regoli għal Regolamentazzjoni Aħjar, l-abbozz tal-att delegat ġie ppubblikat fuq il-portal għal Regolamentazzjoni Aħjar għal perjodu ta' feedback ta' erba' ġimgħat mis-27 ta' Jannar 2022 sal-24 ta' Frar 2022. B'kollox, kien hemm tliet partijiet ikkonċernati li taw il-feedback tagħhom. Il-Kummissjoni qieset bir-reqqa l-kummenti kollha li waslulha u ħadet nota tagħhom.

Il-kummenti ffukaw prinċipalment fuq il-metodi għall-kalkolu tal-multi amministrattivi. Il-kummenti rilevanti ntlagħu matul dan il-proċess.

3. ELEMENTI ĠURIDIĊI TAL-ATT DELEGAT

Il-bażi ġuridika ta' dan l-att delegat hija l-Artikolu 85(2) tar-Regolament (UE) 2018/858 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-30 ta' Mejju 2018 dwar l-approvazzjoni u s-sorveljanza tas-suq ta' vetturi bil-mutur u t-trejlers tagħhom, u ta' sistemi, komponenti u unitajiet tekniċi separati maħsuba għal tali vetturi, li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 715/2007 u (KE) Nru 595/2009 u li jhassar id-Direttiva 2007/46/KE.

Ir-regoli proċedurali dwar id-dritt li wiehed jinstema', dwar il-kunfidenzjalità u s-segretezza kummerċjali huma stabbiliti fl-Artikoli 1 u 2.

L-Artikolu 3 jistabbilixxi l-metodu li l-Kummissjoni għandha tapplika għall-kalkolu tal-ammont tal-multi amministrattivi.

L-Artikolu 4 jispeċifika li biex jingabru multi amministrattivi, il-Kummissjoni għandha toħroġ nota ta' debitu indirizzata lill-operatur ekonomiku f'konformità mar-Regolament (UE, Euratom) 2018/1046 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill.

REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) .../...

ta' 5.5.2022

li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2018/858 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-proċedura għall-impożizzjoni ta' multi amministrattivi u l-metodi għall-kalkolu u l-ġbir tagħhom

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2018/858 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-30 ta' Mejju 2018 dwar l-approvazzjoni u s-sorveljanza tas-suq ta' vetturi bil-mutur u t-trejlers tagħhom, u ta' sistemi, komponenti u unitajiet tekniċi separati maħsuba għal tali vetturi, li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 715/2007 u (KE) Nru 595/2009 u li jhassar id-Direttiva 2007/46/KE¹, u b'mod partikolari l-Artikolu 85(2) tiegħu,

Billi:

- (1) Id-deċiżjoni li tiġi imposta multa amministrattiva fuq operatur ekonomiku b'appoġġ għal miżuri korrettivi u restrittivi f'konformità mal-Artikolu 85 tar-Regolament (UE) 2018/858 jenħtieġ li tittiehed mill-Kummissjoni bħala rizzultat tal-konsultazzjonijiet tal-Istati Membri kkonċernati u tal-operatur jew operaturi ekonomiċi rilevanti skont l-Artikolu 53(6) tar-Regolament (UE) 2018/858 u jenħtieġ li tiġi riflessa fid-deċiżjoni li jiġu imposti miżuri korrettivi u restrittivi.
- (2) Jeħtieġ li jiġu stabbiliti ċerti passi proċedurali meta l-Kummissjoni jkollha l-ħsieb li timponi multi amministrattivi b'appoġġ għal miżuri korrettivi u restrittivi, abbażi tal-proċedura stabbilita fl-Artikolu 53(6) tar-Regolament (UE) 2018/858. Huwa partikolarment importanti li jiġi ggarantit id-dritt li wieħed jinstema' u d-dritt li wieħed ikollu aċċess għall-fajl billi l-operatur ekonomiku jinghata aċċess għall-informazzjoni rilevanti u d-dritt li jissottometti l-osservazzjonijiet tiegħu flimkien mal-evidenza meħtieġa biex isostni dawn l-osservazzjonijiet fir-rigward tal-impożizzjoni maħsuba ta' multa amministrattiva. Barra minn hekk, huwa meħtieġ li jiġu stabbiliti regoli li jiżguraw protezzjoni xierqa tad-*data* li l-operaturi ekonomiċi jqisu kunfidenzjali.
- (3) Jeħtieġ li jiġi stabbilit metodu għall-kalkolu tal-multi amministrattivi skont il-gravità tan-nuqqas ta' konformità. Dan il-metodu jenħtieġ li jkun magħruf minn qabel mill-operaturi ekonomiċi. Il-multi amministrattivi jenħtieġ li jkunu dissważivi biex jiskoraġġixxu lill-operaturi ekonomiċi milli jiksru r-rekwiżiti tar-Regolament (UE) 2018/858 u li jkunu proporzjonati skont is-serjetà tal-ksur. Peress li l-multi amministrattivi jridu jiġu imposti għal kull vettura, sistema, komponent jew unità teknika separata mhux konformi, il-kriterji għall-kalkolu tal-multa jenħtieġ li jiġu kkunsidrati kif xieraq. Il-kalkolu tal-multi amministrattivi jenħtieġ li jqis kwalunkwe vantaġġ ekonomiku mhux dovut miksub permezz tal-bejgħ jew id-distribuzzjoni ta'

¹ ĠU L 151, 14.6.2018, p. 1.

vettura mhux konformi li jista' jfixkel il-kompetizzjoni vis-à-vis operaturi ekonomiċi oħra li jirrispettaw ir-regoli. Kwalunkwe telf imġarrab mill-konsumaturi, inkluż it-tibdil tal-prestazzjoni tal-vettura, li jirriżulta minn nuqqas ta' konformità jenħtieġ li jitqies ukoll fil-valutazzjoni tas-serjetà tal-ksur peress li tali nuqqas ta' konformità jista' jdgħajjef il-protezzjoni tas-saħħa u s-sikurezza tal-konsumaturi li jrid jikseb dak ir-Regolament. Barra minn hekk, l-ammont tal-multi amministrattivi jenħtieġ li jkun proporzjonat mal-għadd ta' vetturi mhux konformi rreġistrati fl-Unjoni, jew mal-għadd ta' sistemi, komponenti jew unitajiet tekniċi separati mhux konformi mqiegħda għad-disponibbiltà fis-suq tal-Unjoni.

- (4) Jenħtieġ li jitqiesu b'mod xieraq is-serjetà u l-effetti tal-ksur, kif ukoll kwalunkwe fattur aggravanti u ta' mitigazzjoni, fil-kalkolu tal-multi amministrattivi, li jenħtieġ li jitqiesu bħala deterrenti, proporzjonati u ta' tpaċija tal-benefiċċji tan-nuqqas ta' konformità. Il-fatturi aggravanti jenħtieġ li jinkludu l-impatt fuq is-sikurezza, is-saħħa u l-ambjent peress li l-iżgurar ta' livell għoli ta' sikurezza u ta' protezzjoni tas-saħħa u tal-ambjent huma determinati bħala objettiv tar-Regolament (UE) 2018/858. L-istabbiliment ta' skema ta' penali robusta fil-livell tal-Unjoni li taġixxi bħala deterrent permezz ta' sanzjonijiet għan-nuqqas ta' konformità li jaffettwa b'mod negattiv is-sikurezza tal-okkupanti tal-vettura u ta' utenti oħra tat-triq u l-protezzjoni tas-saħħa tal-bniedem u tal-ambjent jenħtieġ li jikkontribwixxi biex jintlaħqu dawk l-objettivi. Il-grad ta' kooperazzjoni tal-operatur ekonomiku inklużi l-azzjonijiet korrettivi meħuda mill-operatur ekonomiku jridu jitqiesu bħala elementi ta' mitigazzjoni meta tiġi kkalkulata l-multa amministrattiva.
- (5) Sabiex jiġi ffaċilitat il-ħlas tal-multi amministrattivi, huwa meħtieġ li jiġi stabbilit metodu għall-għbir tagħhom. Il-għbir ta' dawk il-multi jenħtieġ li jsir f'konformità mar-regoli għall-irkupru ta' multi, penali oħra jew sanzjonijiet imposti mill-istituzzjonijiet tal-Unjoni, stabbiliti fir-Regolament (UE, Euratom) 2018/1046 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill²,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1 **Proċedura**

1. Qabel ma timponi multa amministrattiva skont l-Artikolu 85(1) flimkien mal-Artikolu 53 tar-Regolament (UE) 2018/858 fuq operatur ekonomiku, il-Kummissjoni għandha tinnotifika bil-miktub lill-operatur ekonomiku u lill-Istati Membri kkonċernati bl-intenzjoni tagħha li timponi multa amministrattiva, u tiddikjara r-raġunijiet għaliex bihsiebha tagħmel dan.
2. L-operatur ekonomiku u l-Istati Membri kkonċernati għandhom jingħataw perjodu ta' mhux inqas minn 30 jum wara n-notifika skont il-paragrafu 1 biex jipprovdu l-osservazzjonijiet tagħhom lill-Kummissjoni bil-miktub. Mingħajr preġudizzju għall-

² Ir-Regolament (UE, Euratom) 2018/1046 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-18 ta' Lulju 2018 dwar ir-regoli finanzjarji applikabbli għall-baġit ġenerali tal-Unjoni, li jemenda r-Regolamenti (UE) Nru 1296/2013, (UE) Nru 1301/2013, (UE) Nru 1303/2013, (UE) Nru 1304/2013, (UE) Nru 1309/2013, (UE) Nru 1316/2013, (UE) Nru 223/2014, (UE) Nru 283/2014, u d-Deċizzjoni Nru 541/2014/UE u li jhassar ir-Regolament (UE, Euratom) Nru 966/2012 (GU L 193, 18.7.2018, p. 1).

paragrafu 4, l-osservazzjonijiet bil-miktub li jaslu wara l-iskadenza ta' dak il-perjodu ma għandhomx jitqiesu.

3. L-operatur ekonomiku u l-Istati Membri kkonċernati jistgħu, fl-osservazzjonijiet bil-miktub tagħhom lill-Kummissjoni, jehmzu kwalunkwe evidenza biex isostnu l-osservazzjonijiet tagħhom.
4. Wara l-osservazzjonijiet bil-miktub mill-operatur ekonomiku u mill-Istati Membri kkonċernati, il-Kummissjoni tista', permezz ta' talba motivata, titlob aktar informazzjoni f'limitu ta' żmien li għandu jiġi stabbilit fit-talba ta' mhux inqas minn 15-il jum.
5. F'kazijiet eċċezzjonali, fejn il-Kummissjoni teħtieg aktar informazzjoni, tista' tistieden lill-operatur ekonomiku u lill-Istati Membri kkonċernati biex jesprimu l-pożizzjoni tagħhom bil-fomm f'laqgħa wara t-tlestija tal-fażi bil-miktub tal-proċedura skont il-paragrafi 1 sa 4.

Artikolu 2

Kunfidenzjalità

1. L-operaturi ekonomiċi li jipprezentaw informazzjoni f'konformità mal-Artikolu 1 għandhom jidentifikaw kwalunkwe informazzjoni pprezentata minnhom li huma jqisu kunfidenzjali, filwaqt li jagħtu raġunijiet, u, fejn meħtieg, jipprovdu verżjoni mhux kunfidenzjali separata tad-dokument li jkun fiha dik l-informazzjoni sad-data stabbilita mill-Kummissjoni.
2. Fejn l-operatur ekonomiku ma jkun identifika l-ebda informazzjoni bħala kunfidenzjali, il-Kummissjoni tista' tassumi li l-informazzjoni sottomessa ma fihiex informazzjoni kunfidenzjali.
3. Xejn f'dan l-Artikolu ma għandu jipprevjeni lill-Kummissjoni milli tuża l-informazzjoni sottomessa bħala prova tan-nuqqas ta' konformità.

Artikolu 3

Metodu għall-kalkolu tal-multi amministrattivi

1. Għall-fini tal-kalkolu tal-ammont tal-multi amministrattivi, il-Kummissjoni għandha tagħmel stima tal-ammonti li ġejjin:
 - (a) il-vantaġġ ekonomiku jew vantaġġ ieħor miksub mill-operatur bħala riżultat tan-nuqqas ta' konformità;
 - (b) fejn possibbli, it-telf għall-konsumaturi bħala riżultat tan-nuqqas ta' konformità.

Il-vantaġġi u t-telf ivvalutati b'dan il-mod għandhom jiffurmaw il-bażi għall-kalkolu tal-multi amministrattivi. Fejn vantaġġ għall-operatur ekonomiku jikkostitwixxi wkoll telf għall-konsumaturi, dan għandu jitqies darba biss.

Abbażi tal-ammonti msemmija fil-punti (a) u (b), il-multi amministrattivi għandhom jiġu kkalkulati wara li jiġi kkunsidrat l-għadd ta' vetturi mhux konformi rreġistrati fis-suq tal-Unjoni jew l-għadd ta' sistemi, komponenti jew unitajiet tekniċi separati mhux konformi rilevanti mqiegħda għad-disponibbiltà fis-suq tal-Unjoni.

2. Meta tikkalkula l-ammont tal-multi amministrattivi, il-Kummissjoni għandha tqis kwalunkwe fattur aggravanti jew ta' mitigazzjoni u fatturi oħra.

3. Il-fatturi aggravanti msemija fil-paragrafu 2 għandhom jinkludu l-elementi li ġejjin:
 - (a) l-impatt fuq is-saħħa u s-sikurezza tal-persuni jew l-impatt negattiv fuq l-ambjent minhabba t-tnaqqis tar-reqwiżiti tal-prestazzjoni ta' vettura;
 - (b) il-grad ta' negligenza jew intenzjoni tal-operatur ekonomiku inkluż kwalunkwe tentattiv mill-operatur ekonomiku li jaħbi jew jostor informazzjoni rilevanti għall-istabbiliment tan-nuqqas ta' konformità;
 - (c) kwalunkwe rifjut mhux ġustifikat mill-operatur ekonomiku li jipprova informazzjoni jew evidenza mitluba mill-Kummissjoni.
4. Il-fatturi ta' mitigazzjoni msemija fil-paragrafu 2 għandhom jinkludu l-elementi li ġejjin:
 - (a) l-isforzi u l-kooperazzjoni tal-operatur ekonomiku fl-identifikazzjoni tan-nuqqas ta' konformità;
 - (b) kwalunkwe azzjoni korrettiva mibdija mill-operatur ekonomiku stess inkluża l-prontezza ta' tagħhom;
 - (c) kwalunkwe fattur ta' mitigazzjoni raġonevoli u rilevanti ieħor muri b'evidenza xierqa mill-operatur ekonomiku.
5. Il-fatturi l-oħra msemija fil-paragrafu 2 għandhom jinkludu r-ripetizzjoni, il-frekwenza jew id-durata tan-nuqqas ta' konformità, u sanzjonijiet oħra imposti fil-livell tal-Unjoni jew nazzjonali għan-nuqqas ta' konformità mar-regoli tal-approvazzjoni tat-tip tal-UE matul l-10 snin qabel l-istabbiliment tan-nuqqas ta' konformità.
6. Il-multa amministrattiva finali espressa f'EUR għandha tiġi stabbilita f'livell li jiżgura l-effettività, il-proporzjonalità u d-disswazività tagħha.

Artikolu 4

Metodi għall-ġbir tal-multi amministrattivi

1. Il-multi amministrattivi jridu jithallsu fi żmien tliet xhur mid-data li fiha d-debitur ikun ġie nnotifikat bid-deċiżjoni tal-Kummissjoni, li jibdew jgħoddu mid-data tal-wasla tal-ittra ta' notifika. Dawn il-multi jingabru f'konformità mal-Artikoli 107 u 108 tar-Regolament (UE, Euratom) 2018/1046. Jista' jingħata żmien addizzjonali għall-hlas f'konformità mal-Artikolu 104 ta' dak ir-Regolament.

Artikolu 5

Dhul fis-seħh

Dan ir-Regolament għandu jidhul fis-seħh fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament ghandu jorbot fl-intier tieghu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, 5.5.2022

Għall-Kummissjoni
Il-President
Ursula VON DER LEYEN